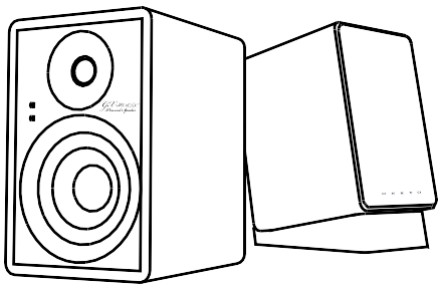
ONKYO



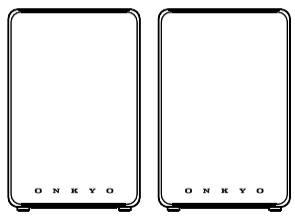
CREATOR SERIES

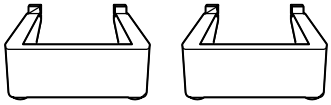
Інструкція

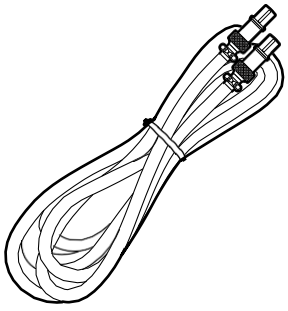
POWERED SPEAKER
GX-30ARC

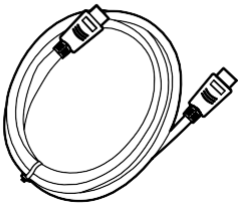
UA

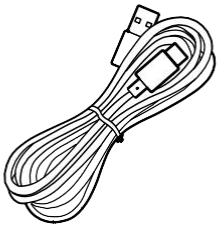
Що в коробці

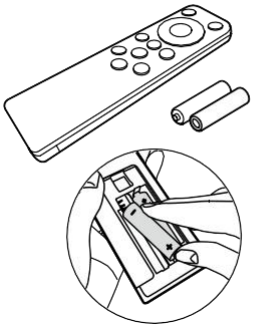
① 

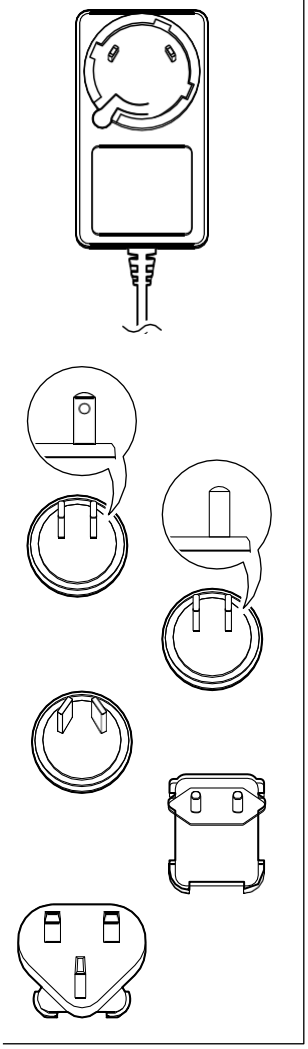
② 

③ 

④ 

⑤ 

⑥ 

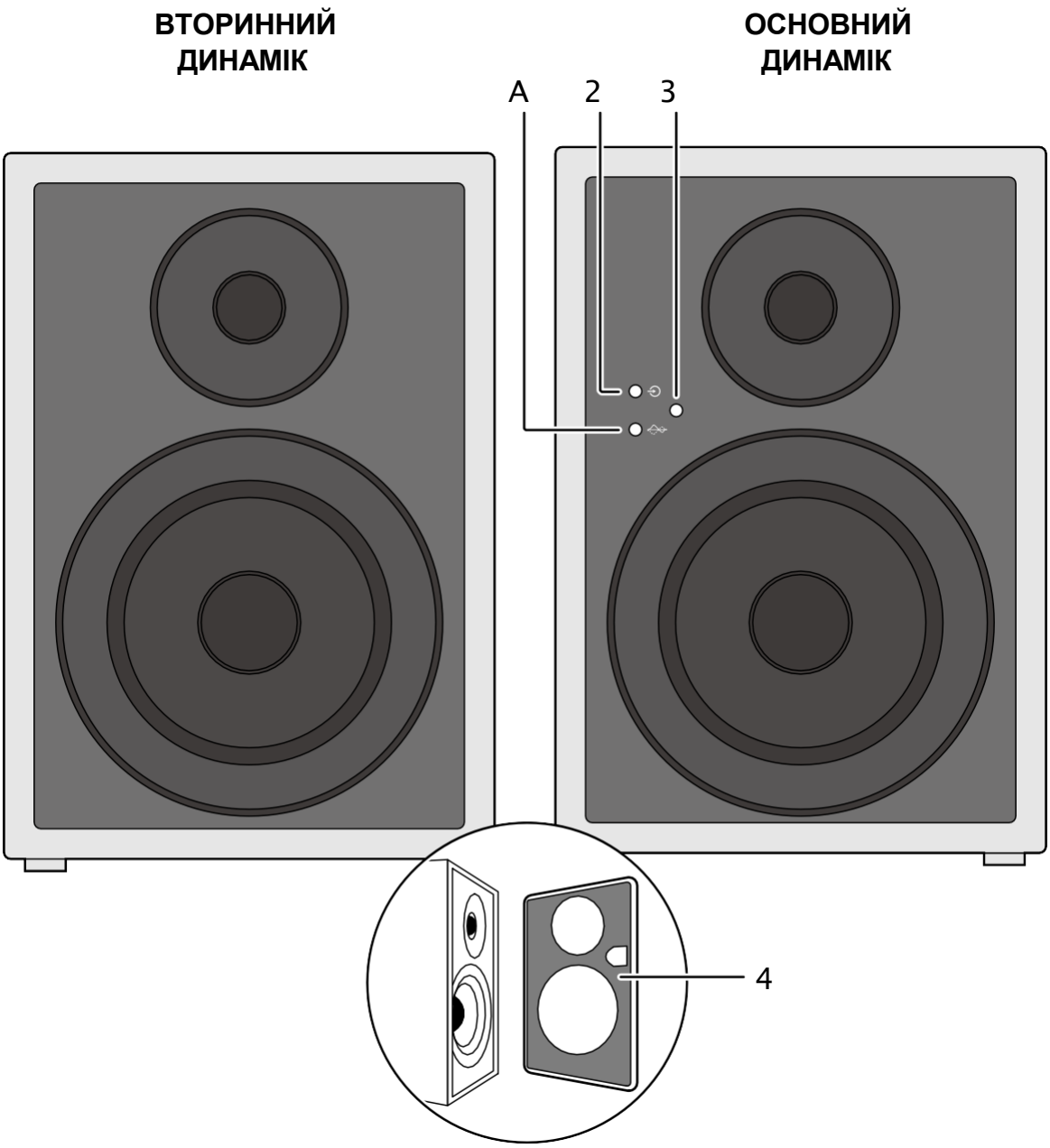
⑦ 

A **Динаміки (2)**
B **Стійки для динаміків (2)**
C **Кабель динаміка (1)**
D **HDMI кабель (1)**
E **USB кабель (1)**
F **Пульт дистанційного керування (RC-993S) (1)**
*Батареї (AAA/R03) (2)
G **Адаптер змінного струму та адаптер вилки**
- Початковий посібник з налаштування (1)
- Інформація про безпеку (1)
- Гарантія: для Північної Америки (1) та Європи (1)

Назви частин

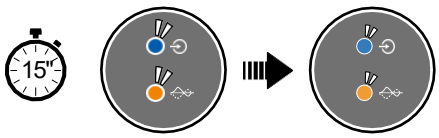
Передня панель 5
Задня панель 6
Пульт дистанційного керування 7

Передня панель



A **LED Індикатор плоского звукового режиму** (→p22)
B **Світлодіодний індикатор джерела** (→p20)
C **Датчик дистанційного керування**
D**Решітка динаміків**

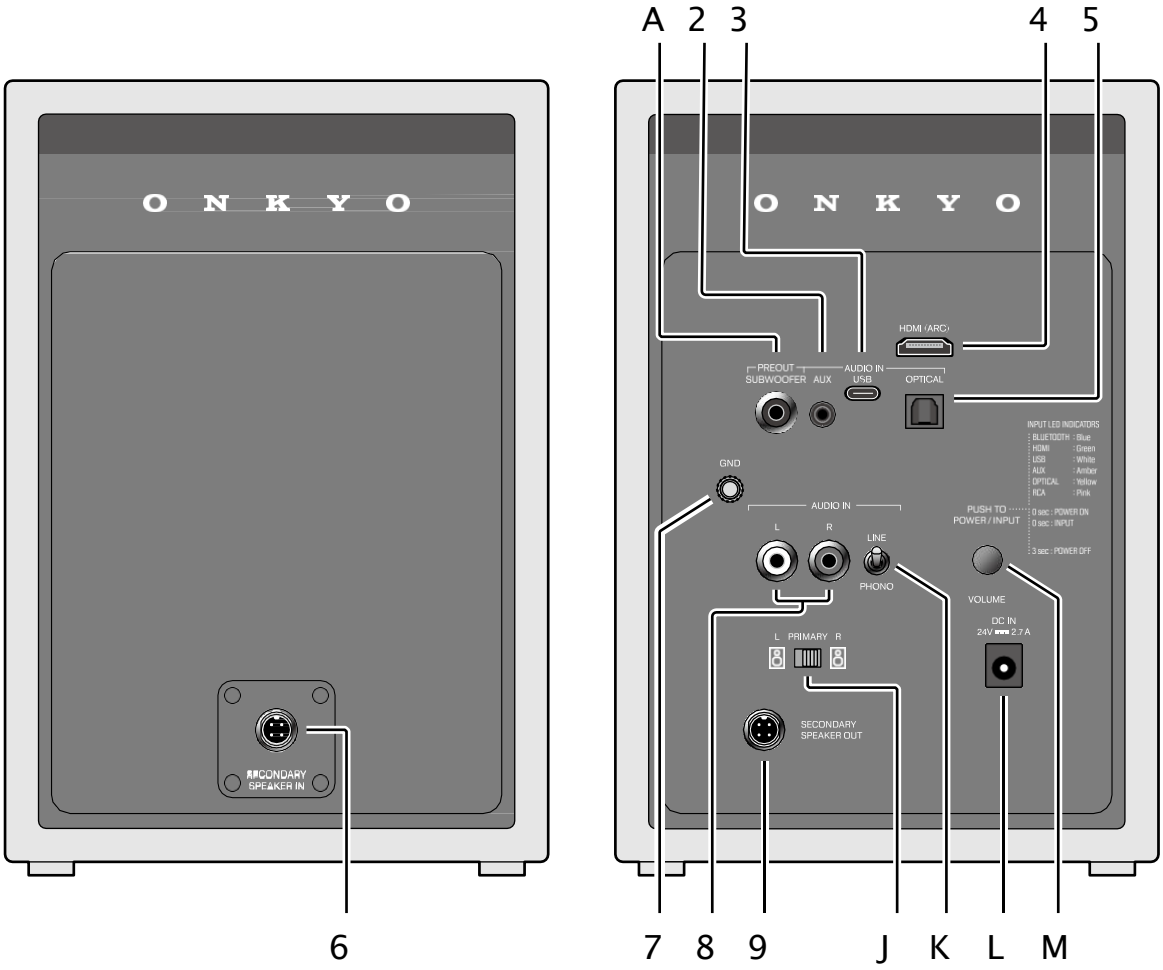
*Функція автоматичного затемнення



Задня панель

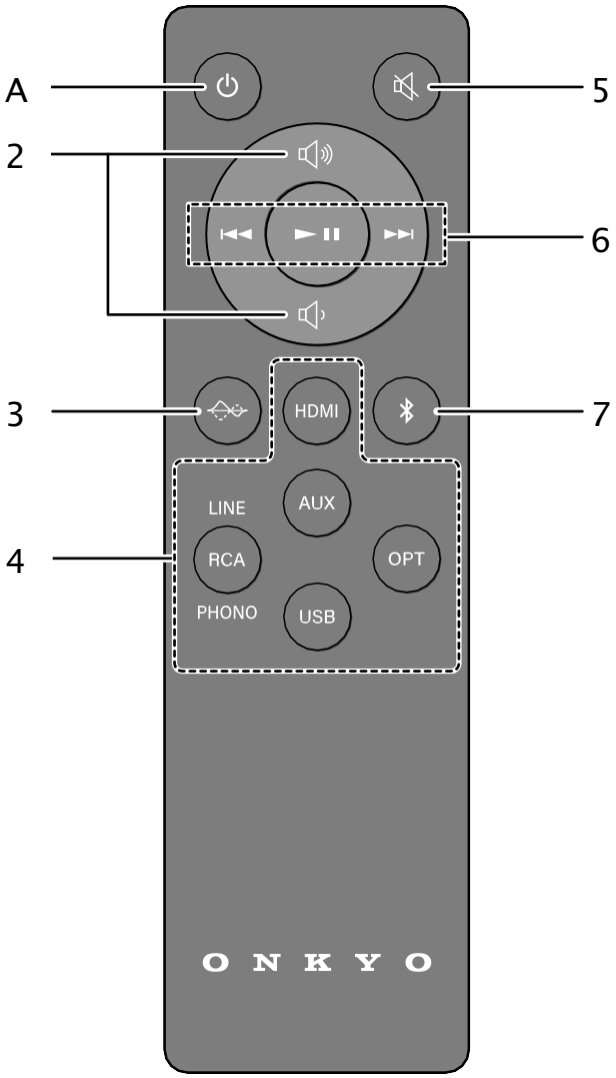
ВТОРИННИЙ ДИНАМІК

ОСНОВНИЙ ДИНАМІК



A **Термінал сабвуфера PREOUT** (→p17)
B **АУДІО В AUX-терміналі (φ3.5mm стерео міні-розетка)** (→p16)
C **Термінал USB Type-C** (→p12)
D **HDMI-термінал** (→p13)
E **Оптичний цифровий вхідний термінал** (→p14)
F **Термінал динаміка (ВТОРИННИЙ)** (→p9)
G **Термінал GND** (→p15)
H **AUDIO IN LR terminals (RCA stereo terminals)** (→p15)
I **Термінал динаміка (ОСНОВНИЙ)** (→p9)
J **L/R Перемикач селектора**
K **LINE/PHONO Перемикач селектора** (→p15)
L **DC IN terminal**
M **POWER/INPUT**
перемикач гучності

Пульт дистанційного керування

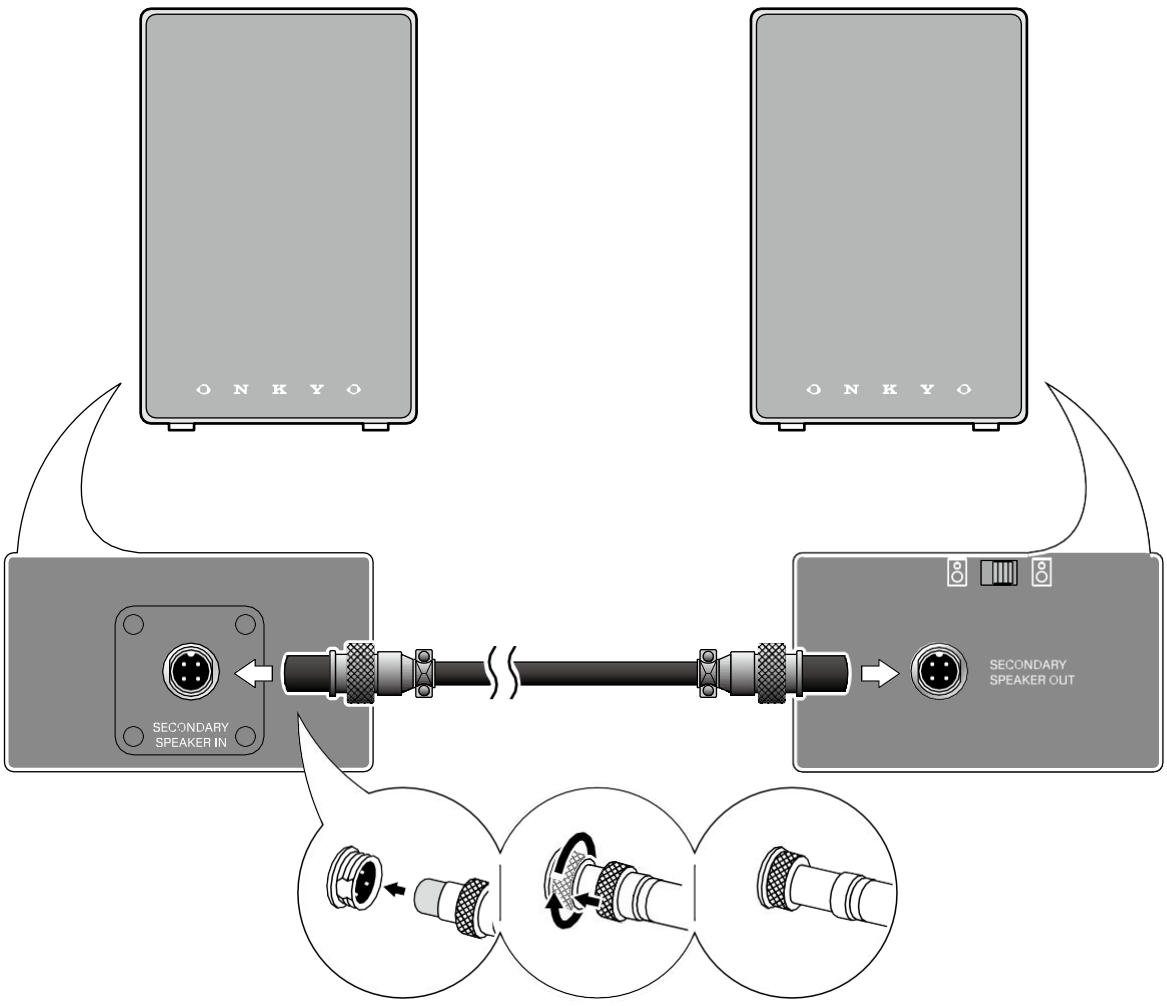


A **КНОПКА УВІМКНЕННЯ/ОЧІКУВАННЯ**
2 **Кнопки UP / DOWN гучності**
3 **Кнопка плоского звукового режиму** (→p22)
4 **Кнопки вибору вводу** (→p20)
5 **Кнопка вимкнення звуку**
6 **Кнопки операції відтворення**
7 **Кнопка BLUETOOTH®** (→p24)

Налаштування

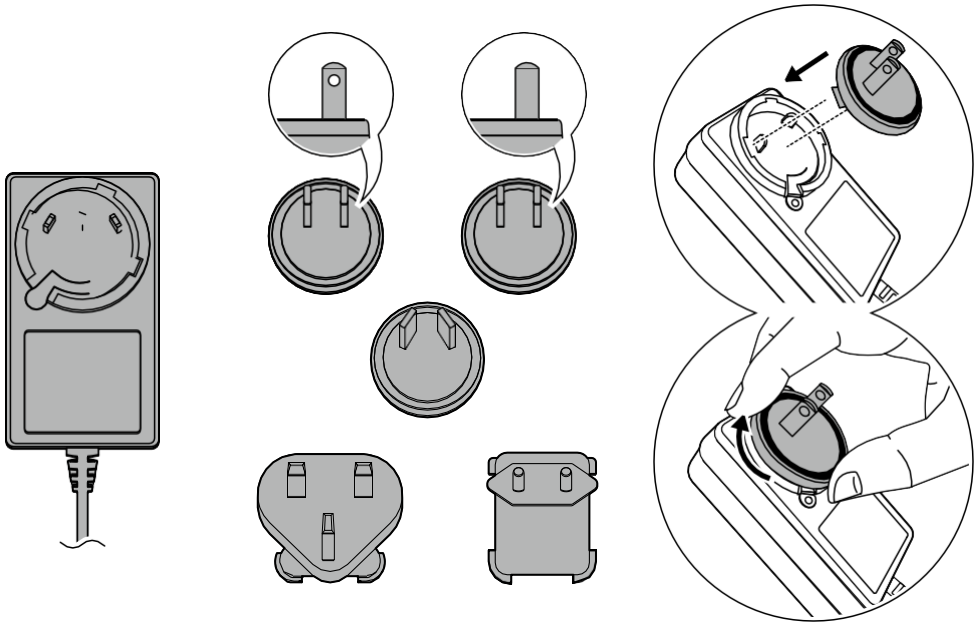
Підключення акустичного кабелю 9
Збірка та підключення адаптера змінного струму 10

Підключення акустичного кабелю

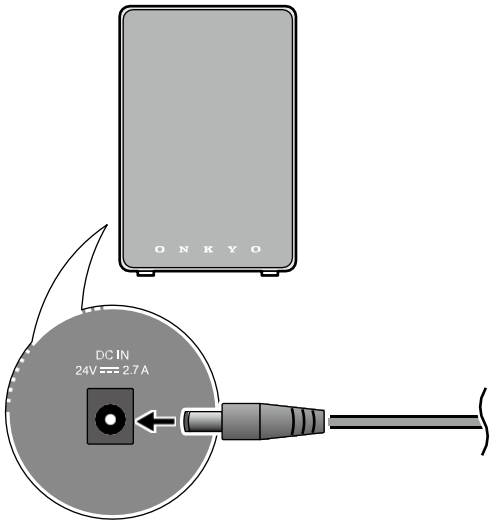


Збірка та підключення адаптера змінного струму

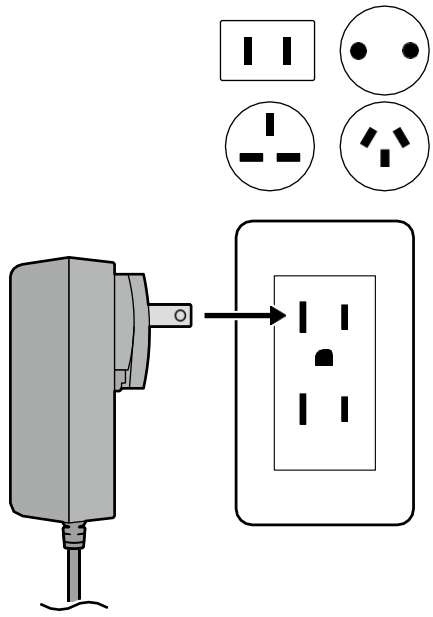
1



2



3



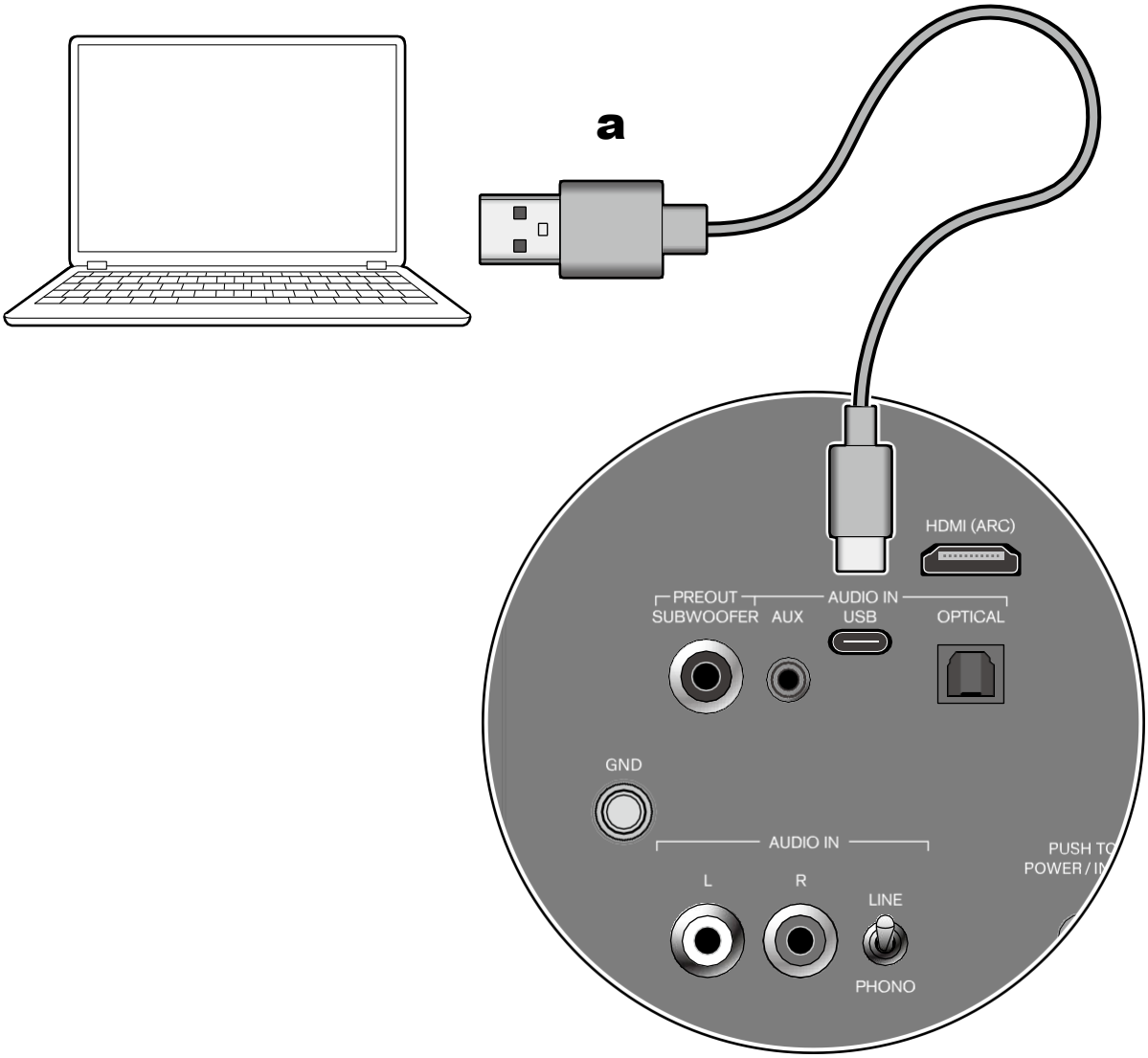
Сполучення

Підключення PC 12

Підключення телевізора з підтримкою ARC 13 Підключення телевізора без підтримки ARC 14

Підключення сабвуфера 17

Підключення ПК

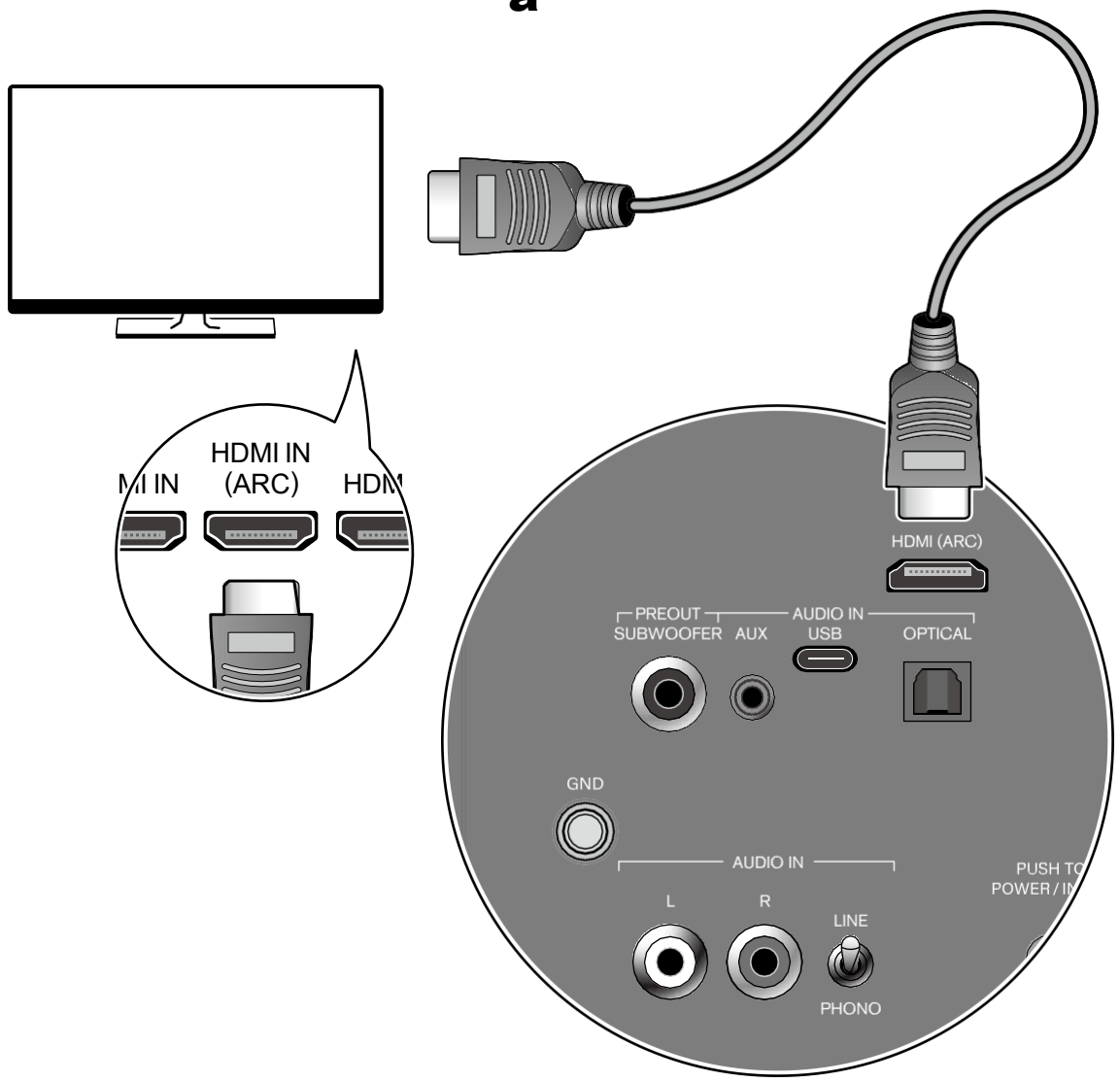


a USB-кабель

Розташування з'єднання
Цей пристрій: AUDIO IN USB термінал (USB Type-C термінал)
Поради
Підтримувана ОС: Windows10 або новіші версії

Підключення телевізора з підтримкою ARC

a



a HDMI-кабель

*Обов'язково вставте HDMI-кабель до кінця.

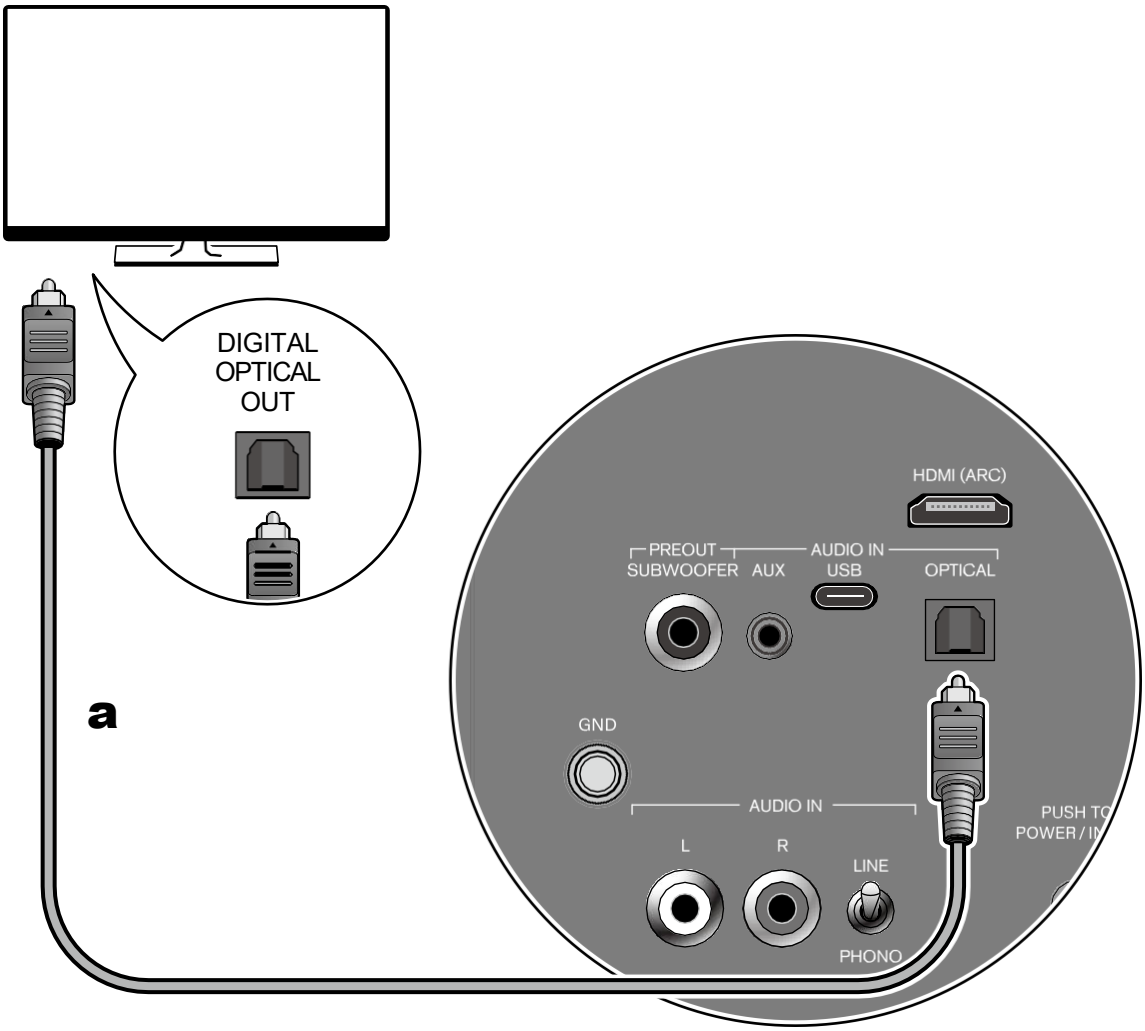
Розташування з'єднання

Цей пристрій: HDMI (ARC) термінал TV: HDMI (ARC) термінал

Поради

HDMI (ARC) термінал цього пристрою підтримує лише 2-каналні PCM-сигнали. Встановіть налаштування цифрового аудіовиходу телевізора на "PCM".

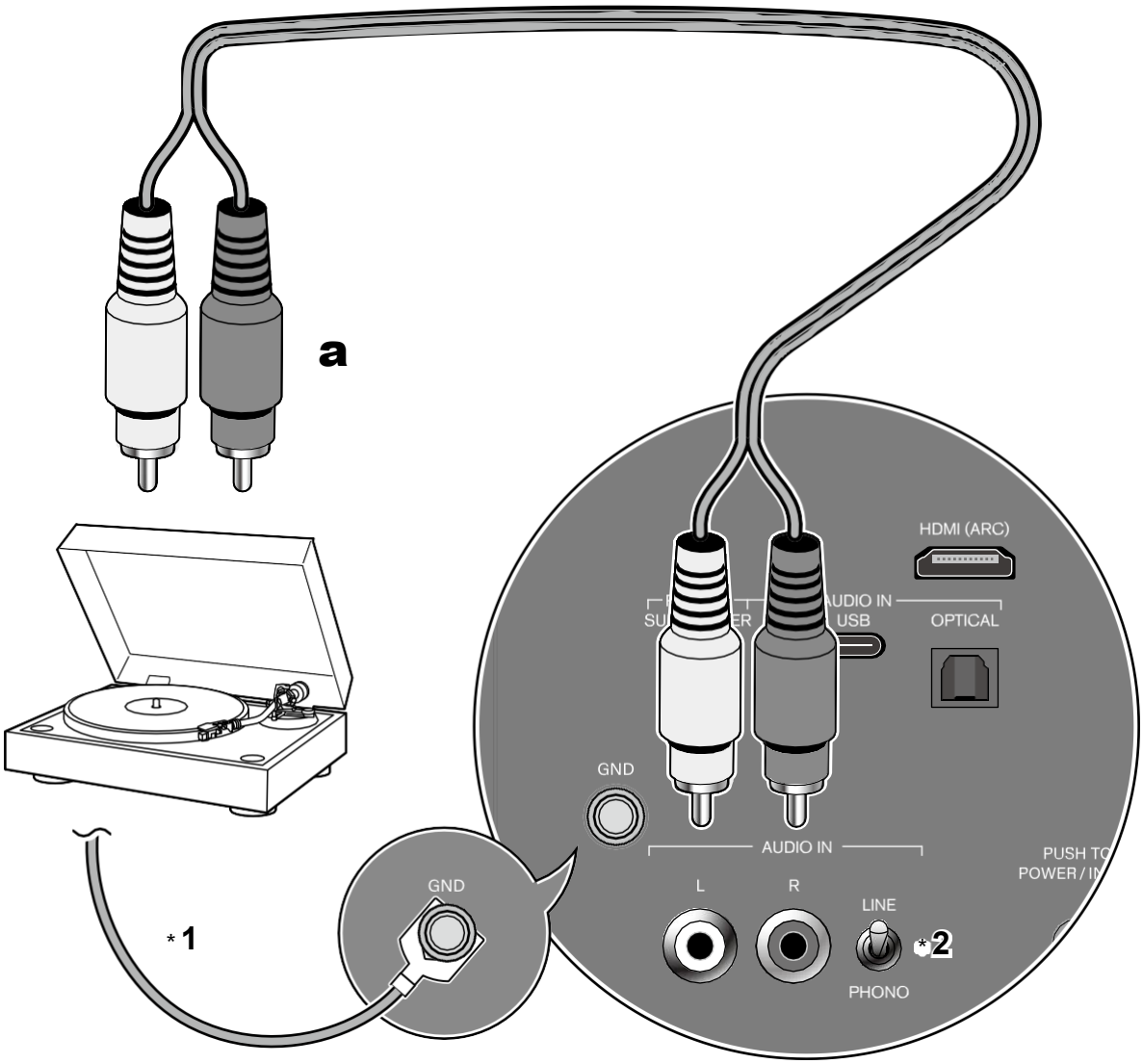
Підключення телевізора без підтримки ARC



a Цифровий оптичний кабель

Розташування з'єднання
Цей пристрій: АУДІО В ОПТИЧНОМУ ТЕРМІНАЛІ Телевізор: Оптичний цифровий вихідний термінал
Поради
Термінал AUDIO IN OPTICAL цього пристрою підтримує лише 2-каналні PCM-сигнали. Встановіть налаштування цифрового аудіовиходу телевізора на "PCM".

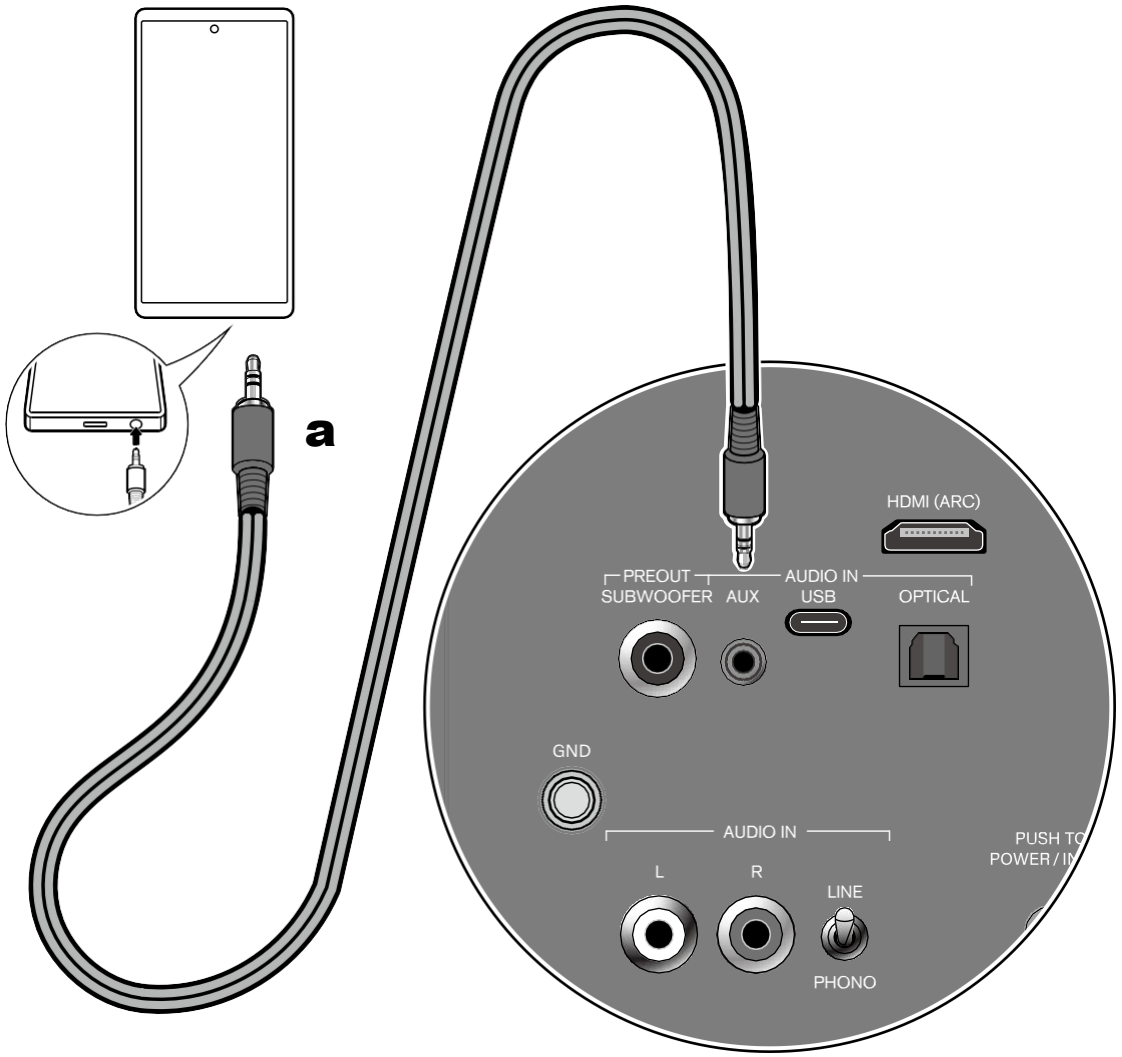
Підключення програвача



аналоговий аудіокабель

Розташування з'єднання
Цей пристрій: АУДІО В LR-клемах (стереоклеми RCA)
*1 Коли програвач має заземлюючий дріт, підключіть його до клеми GND.
*2 При підключенні програвача без вбудованого еквалайзера фоно, встановіть перемикач LINE/PHONO на «PHONO».

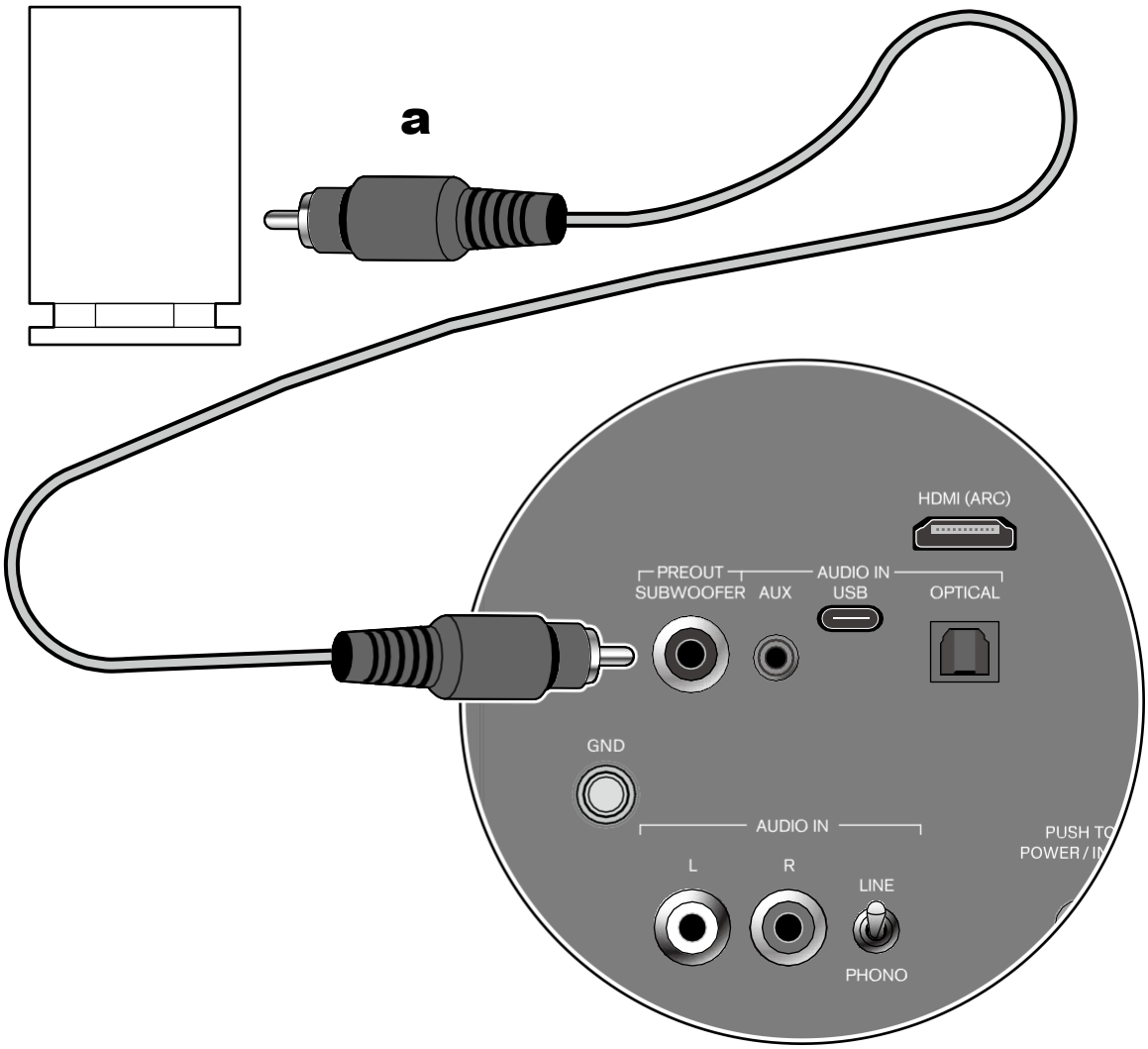
Підключення пристроїв за допомогою стерео-міні-штекера



стерео-міні-кабель для роз'єму
*Використовуйте стерео-кабель для міні-штекерів без опору.

Розташування з'єднання
Цей пристрій: AUDIO IN AUX термінал (φ3,5 мм стерео міні-розетка)
Зовнішні пристрої: термінали для навушників смартфона, ПК, цифрового аудіоплеєра тощо.

Підключення сабвуфера



кабель сабвуфера
Розташування з'єднання

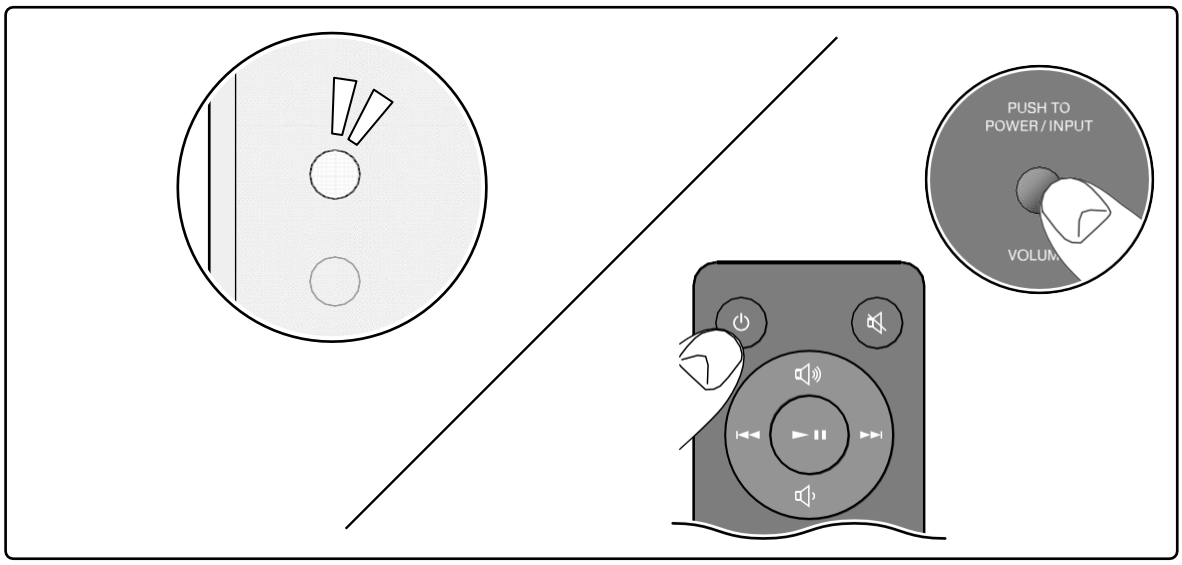
Цей пристрій: PREOUT SUBWOOFER terminal (RCA моновуальний термінал)

Відтворення

Основні операції 19
Передові операції 22
BLUETOOTH® відтворення 24

Основні операції

■ **Увімкнено/Очікування**



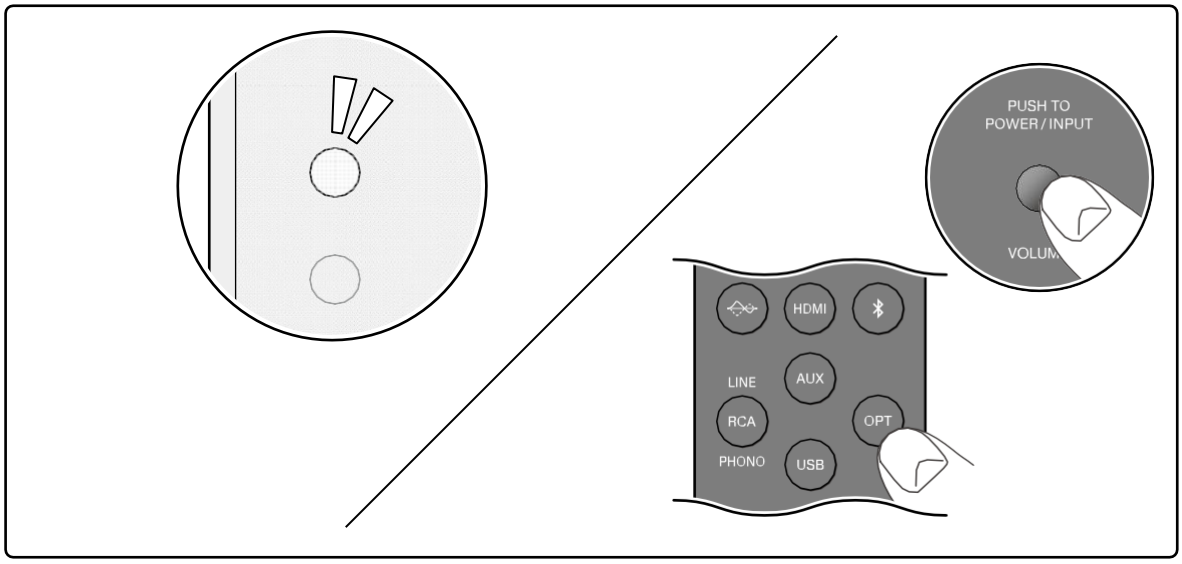
Під час роботи з пультом
Натисніть кнопку УВІМКНЕННЯ/ОЧІКУВАННЯ.
Під час роботи з основним блоком

Увімкнено: Натисніть перемикач ЖИВЛЕННЯ/ВХІД.
Очікування: натисніть і утримуйте перемикач ЖИВЛЕННЯ/ВХІД протягом трьох секунд.

Поради

Якщо сигнал не фіксується протягом 15 хвилин або довше, пристрій автоматично переходить у режим очікування.

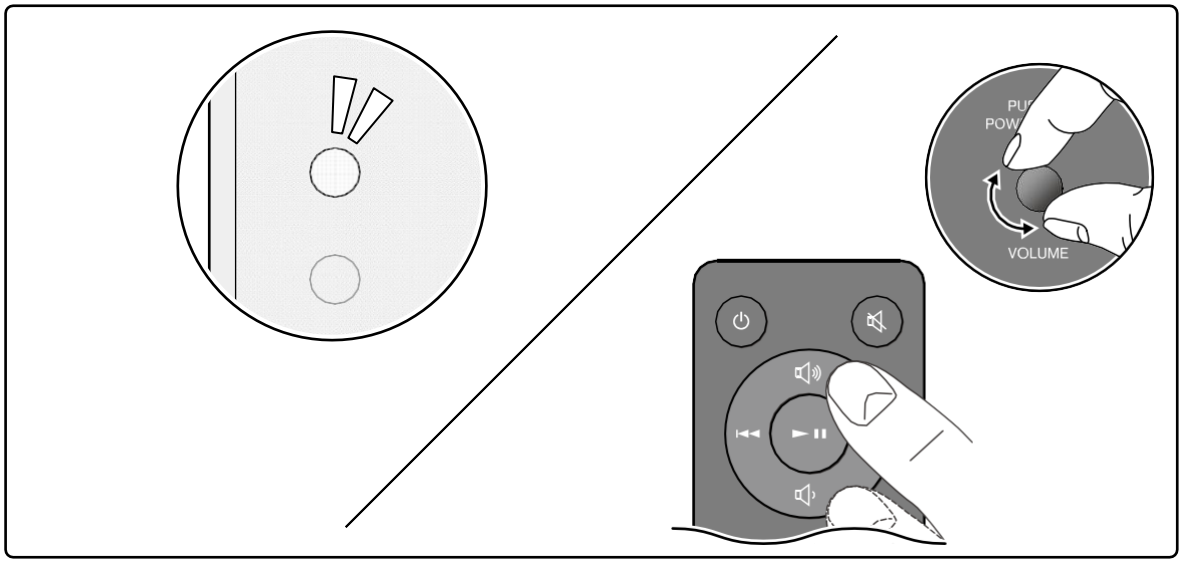
■ **Перемикання джерела входу**



Під час роботи з пультом
Натисніть будь-яку з кнопок вибору введення.
Під час роботи з основним блоком
Натискайте перемикач живлення/вхід кілька разів.
Колір індикатора джерела світлодіода змінюється залежно від вибраного джерела входу. BLUETOOTH: Синій

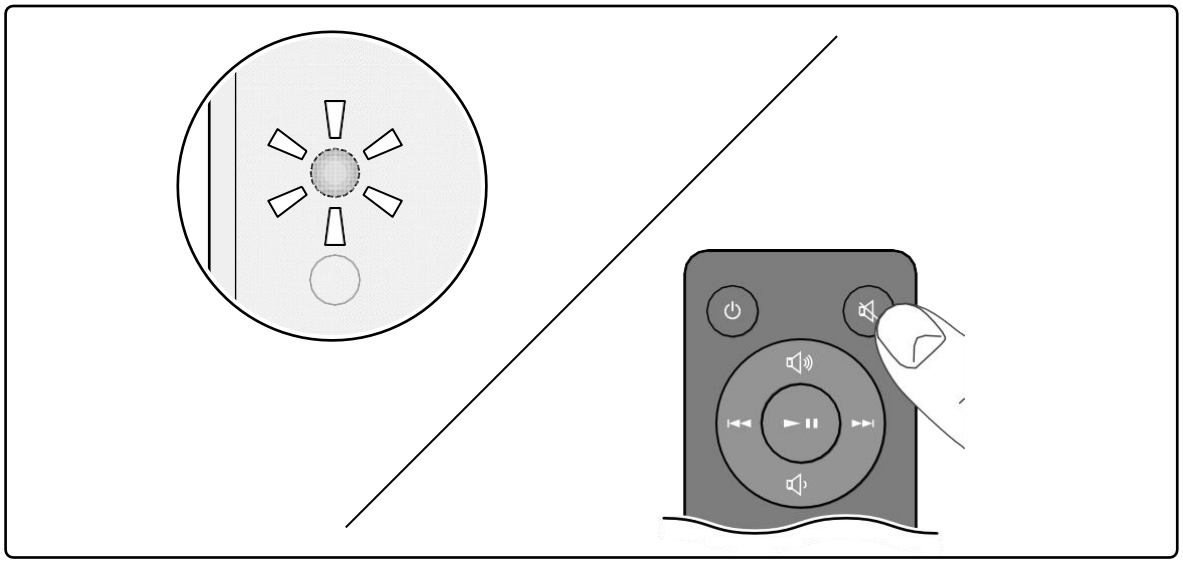
HDMI	: Зелений
USB	: Білий
AUX	: Amber
OPTICAL	: Жовтий
RCA	: Рожевий

■ **Регулювання гучності**



Під час роботи з пультом
Натисніть кнопки UP/DOWN гучності.
Під час роботи з основним блоком
Поверніть регулятор гучності.

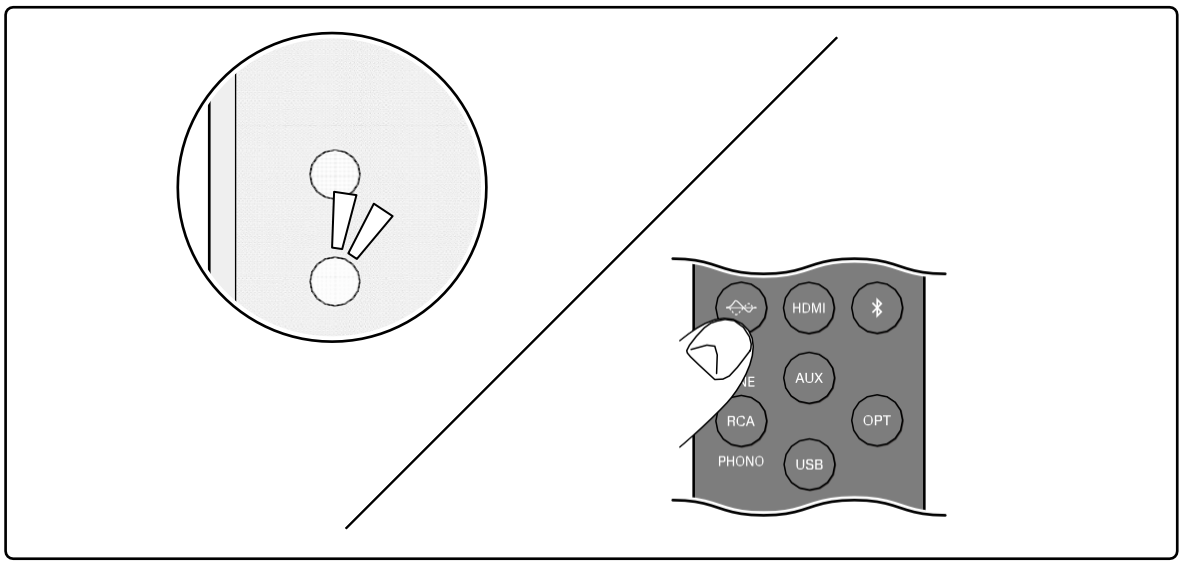
■ **Без звуку**



Натисніть кнопку вимкнення звуку.
У режимі вимкнення світлодіодний індикатор джерела блимає червоним.

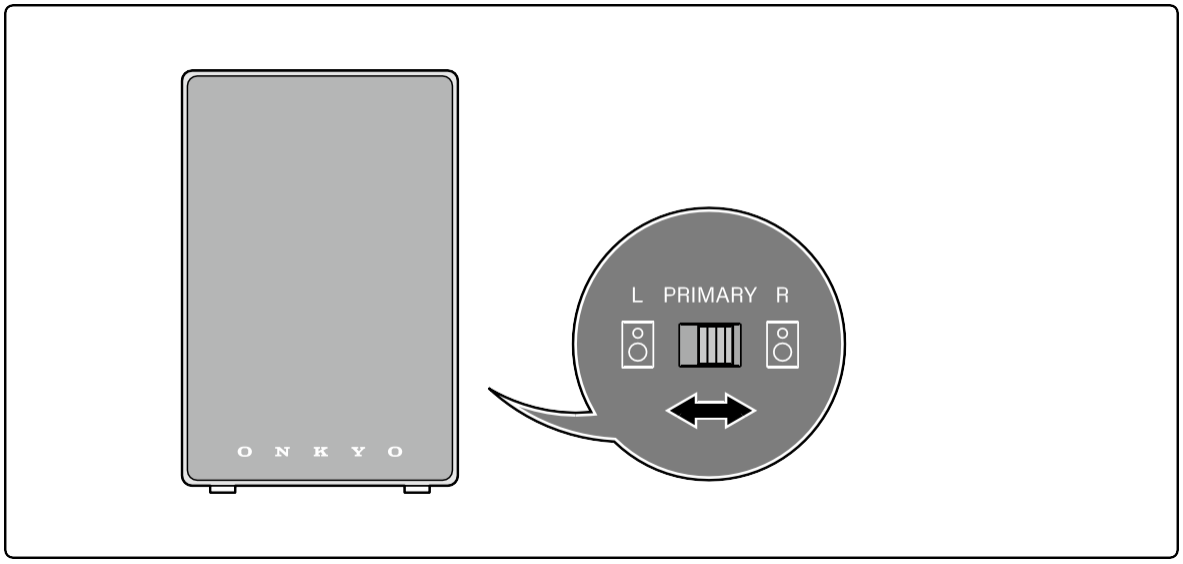
Передові операції

■ **Встановлення режиму плоского звуку на Вкл/Вимкнення**

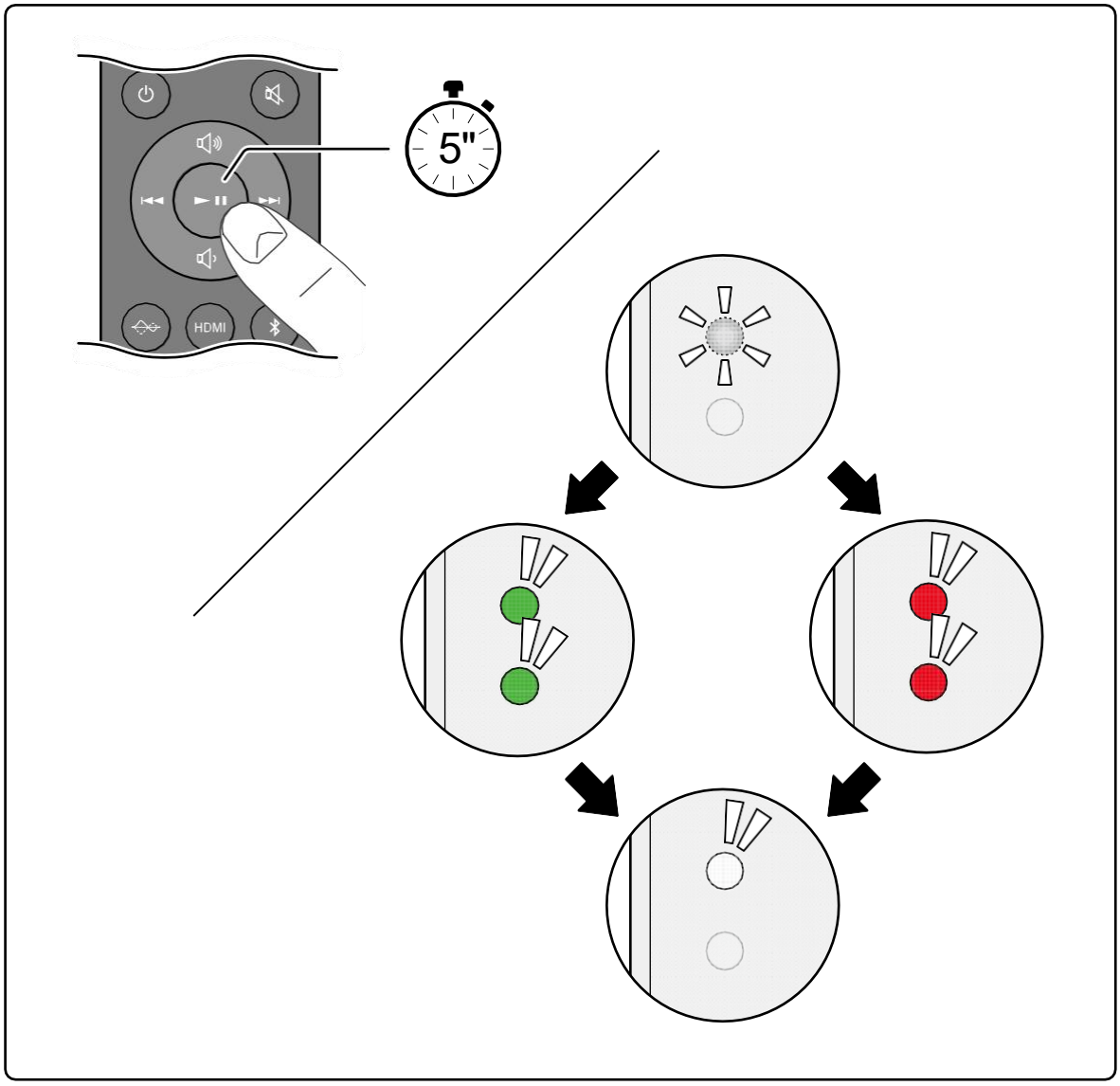


Вимкнено (за замовчуванням): Бас і високі частоти покращені для відтворення звуку з інтонацією.
Включено : Плоский звук відтворюється без посилення басу та високих частот.

■ **Перемикання між правим і лівим**



- **Автоматичний резерв**
- **Це налаштування дозволяє пристрою автоматично переходити в режим очікування після 15 хвилин бездіяльності без будь-якого аудіовведення.**

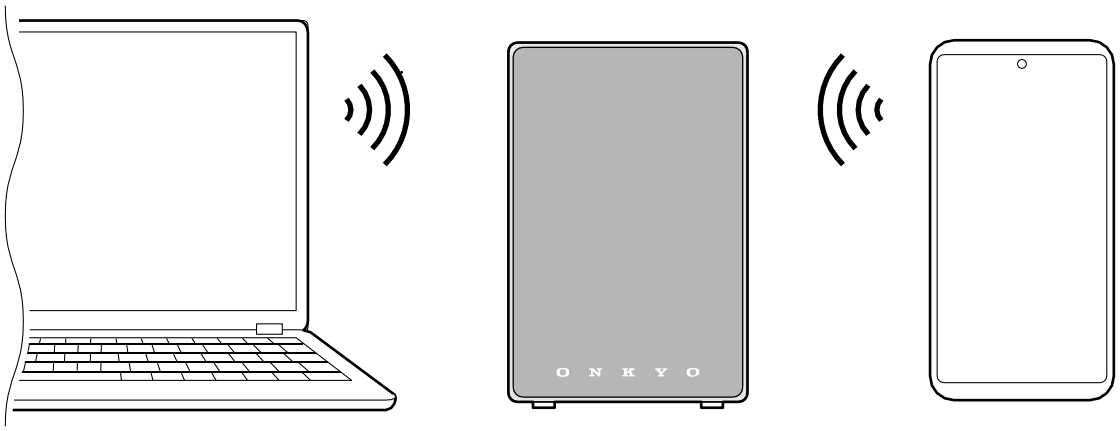


Зелений : Включено (за замовчуванням)
Червоний : Вимкнено

Поради

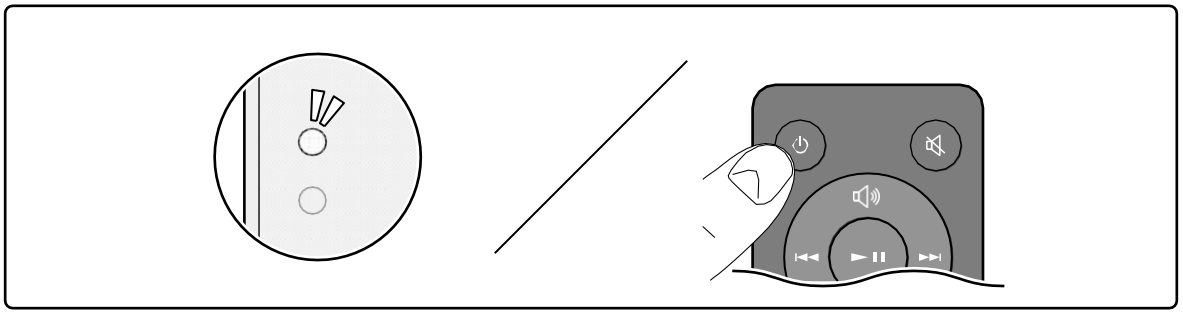
▪ Про функцію автоматичного очікування: При вимкненому режимі споживання енергії збільшується разом із тим, як живлення продовжує
Увімкни.

BLUETOOTH® Відтворення

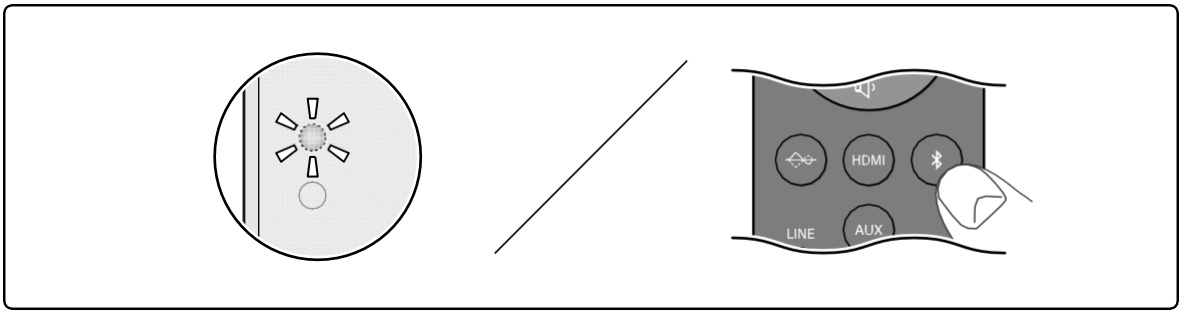


Поєднання

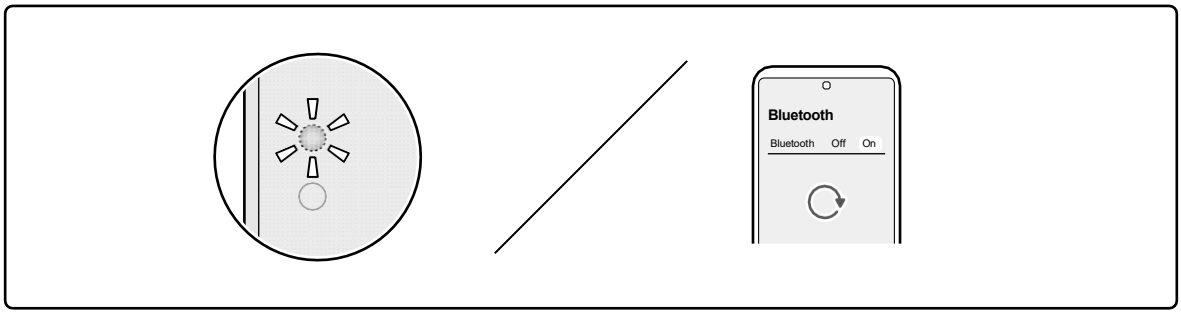
1. Натисніть кнопку ON/STANDBY, щоб увімкнути пристрій.



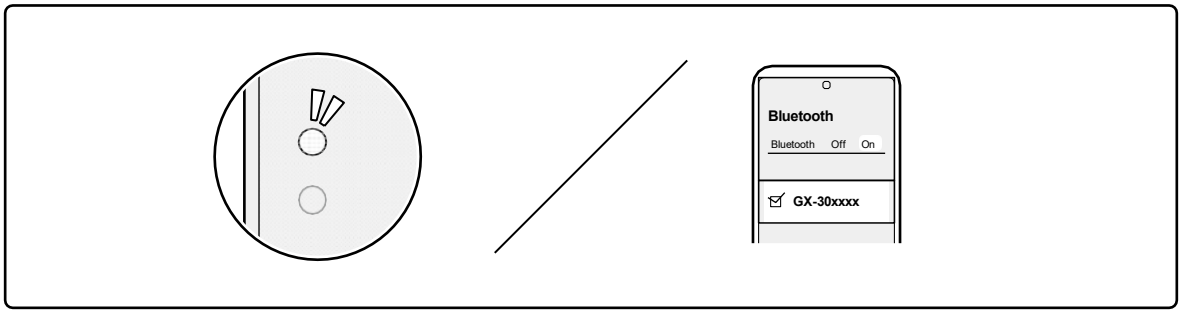
2. Натисніть кнопку BLUETOOTH.
Світлодіодний індикатор джерела блимає синім світлом, що означає, що пристрій перейшов у режим очікування парування.
・Коли пристрій із підтримкою Bluetooth вже підключено, скасуйте з'єднання або натисніть і утримуйте кнопку BLUETOOTH пульта протягом трьох секунд. Потім пристрій знову переходить у режим очікування пар.



3. Увімкніть функцію BLUETOOTH на пристрої, що підтримується BLUETOOTH.



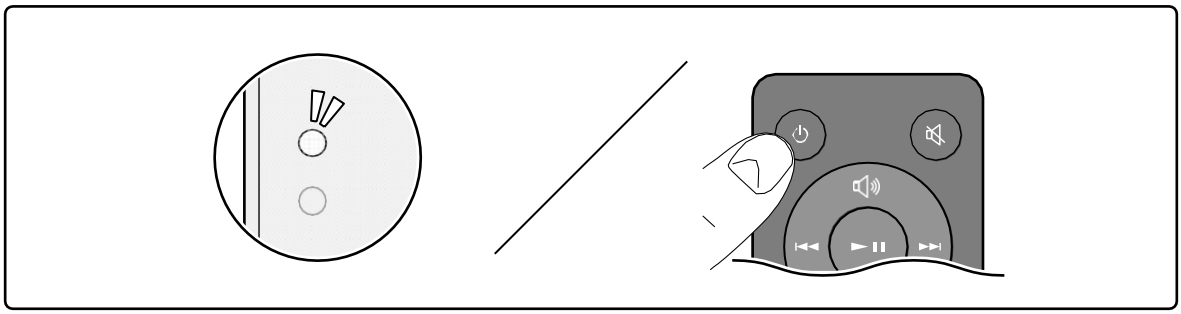
4. Запустіть пристрій із підтримкою Bluetooth і виберіть цей пристрій.



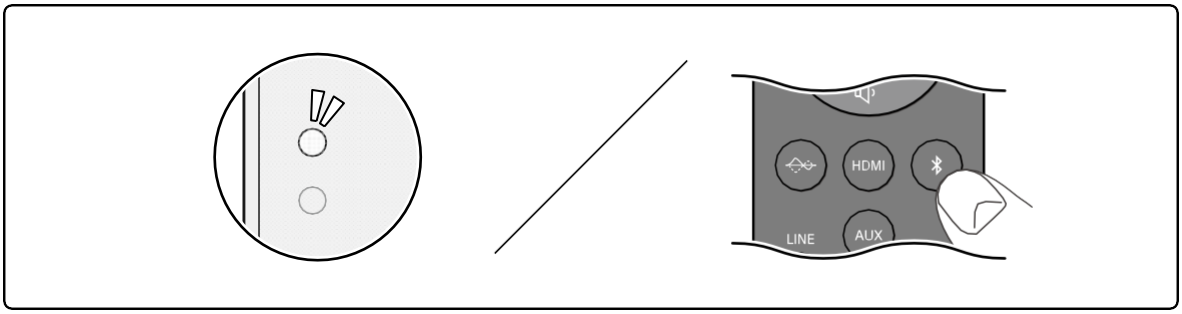
- При підключенні кількох пристроїв з підтримкою BLUETOOTH скасуйте поточне з'єднання або натисніть і утримуйте кнопку BLUETOOTH на пульті протягом трьох секунд, щоб пристрій увійшов у режим очікування парування. Потім увімкніть функцію BLUETOOTH на наступному пристрої.
- Цей пристрій може зберігати інформацію про сполучення до 8 підключених пристроїв.

Відтворення

1. Натисніть кнопку ON/STANDBY, щоб увімкнути пристрій.



2. Натисніть кнопку BLUETOOTH.



3. Керуйте пристроєм із підтримкою Bluetooth і відтворюйте музику.

Поради

・Пристрій автоматично вмикається, запускаючи пристрій з підтримкою Bluetooth у режимі очікування для відтворення музики тощо.

・Коли сигнал не виявлено протягом 15 хвилин або довше, пристрій автоматично переходить у режим очікування.

Усунення несправностей

О Скидання пристрою

Увімкни пристрій. Під час натискання перемикача POWER/INPUT на задній панелі натисніть і утримуйте кнопку Mute на пульті.

Світлодіодний індикатор джерела вимикається, а потім знову вмикається. Тоді скидання завершено.



О Оцінка невдач: Світлодіодний індикатор джерела світиться червоним, і пристрій не вмикається.

Можливо, захисна схема працює.

Згідно з наступною процедурою, перезавантажте пристрій і знову підключіть кабель.

1. Вийміть адаптер змінного струму з пристрою і зачекайте щонайменше 10 хвилин.
2. Зніміть кабель динаміків, що з'єднує праву і ліву колонки, і підключіть його знову.
3. Підключіть адаптер змінного струму знову.
4. Натисніть кнопку ON/STANDBY і перевірте, чи вмикається пристрій.
   Коли пристрій не вмикається або світлодіод знову загоряється червоним, пристрій може працювати несправно.

О Судження про невдачу: Жоден звук не відтворюється з правого чи лівого динаміка.

Згідно з наступною процедурою, перевірте, чи стан відсутності звуку спричинений цим пристроєм чи зовнішнім пристроєм.

1. Вимкніть пристрій і встановіть перемикач L/R на задній панелі на L (або R).
2. Увімкніть пристрій і відтворіть підключений зовнішній пристрій. Потім перевірте, чи

відтворюється звук. – **Жоден звук не відтворюється з динаміка навіть після перемикання перемикача.**

Можливо, пристрій несправний.

– **Коли перемикач перемикається, звук відтворюється з динаміка, який не відтворив жодного звуку, і жоден звук не відтворюється від динаміка, який відтворив цей звук.**
Коли зовнішній пристрій підключений до цього пристрою аналоговим кабелем, могло статися відключення контакту або відключення кабелю. Підключіть кабель або замініть його на інший, щоб побачити, як це працює..
Коли зовнішній пристрій підключено до цього пристрою цифровим кабелем, перевірте налаштування аудіовиходу зовнішнього пристрою.

О Висновок про невдачу: Сполучення з пристроєм із підтримкою Bluetooth не може бути встановлено.

Згідно з наступною процедурою, видаліть інформацію пристрою, який підтримує BLUETOOTH, і виконайте повторне сполучення.

1. Увімкніть пристрій і натисніть та утримуйте кнопку BLUETOOTH на пульті щонайменше 10 секунд. Натискання та утримання кнопки протягом 10 секунд або більше видаляє інформацію пристрою, що підтримується Bluetooth, що зберігається в пристрої.
2. Відкрийте екран налаштування пристрою з підтримкою Bluetooth (смартфон, ПК тощо) та видаліть інформацію про цей пристрій (ім'я пристрою), який був зареєстрований.
   *Для отримання додаткової інформації зверніться до інструкції до пристрою з підтримкою Bluetooth.

Ремонт

1. Увімкніть пристрій і натисніть кнопку BLUETOOTH на пульті дистанційного керування.
2. Переконайтеся, що світлодіодний індикатор джерела блимає синім світлом. Потім запустити пристрій, підтримуваний Bluetooth, і виконуйте пару знову.
3. Коли сполучення успішне і світлодіодний індикатор джерела світиться, відтворюйте музику тощо, щоб перевірити, чи відтворюється звук.

О Судження про невдачу: З ПК не відтворюється звук.

Коли ПК підключений USB-кабелем

Згідно з наступною процедурою, підтвердіть налаштування ПК.

1. Поки цей пристрій підключений, клацніть правою кнопкою миші на символі динаміка в нижньому правому куті екрана ПК і виберіть «Налаштування звуку».
2. Виберіть "Output" - "Виберіть місце для відтворення звуку" і встановіть цей пристрій.

Якщо звук не відтворюється навіть після завершення налаштування, або якщо цей пристрій не відображається на екрані налаштувань, змініть місце підключення USB-терміналу і подивіться, як це працює.
Якщо звук не відтворюється навіть після зміни місця з'єднання, пристрій може працювати несправно.

О Судження про невдачу: З телевізора не відтворюється звук.

Коли телевізор підключений через HDMI кабель

· Перевірте, чи підтримує HDMI-термінал телевізора функцію ARC. Підтримуючий HDMI-термінал показує "ARC" на ньому.
· Перевірте, чи ввімкнена функція ARC у налаштуваннях телевізора.

Деякі телевізори потребують перемикання аудіовиходу між телевізором і аудіообладнанням.

Коли телевізор підключений за допомогою оптичного цифрового кабелю

· Перевірте, чи встановлено налаштування цифрового аудіовиходу телевізора на "PCM".

Цей пристрій підтримує сигнали PCM. Він не підтримує Dolby Digital або AAC.

Загальні технічні характеристики

■ **Тип**
ОСНОВНИЙ ДИНАМІК: Вбудований підсилювач, 2-позиційний басовий рефлекс, знімна решітка динаміка
ВТОРИННИЙ ДИНАМІК: 2-позиційний басовий рефлекс, знімна решітка динаміка

■ **Speakers used**
Woofer：4inch(101.60mm）, Tweeter : 3/4inch (19mm)

■ **Amplifier configurations**
Bi-Amplifier

■ **Вихідна потужність**
2 ch × 25 W(HF:8W + LF:17W) at 8 ohms, HF:10 kHz, 2 ch driven of 1% THD, LF:100 Hz, 2 ch driven of 1% THD

■ **Вхідні термінали**
Analog
· AUX terminal (ϕ 3.5mm stereo mini plug) ×1
· RCA stereo terminal (LINE/PHONO) ×1
Digital
· Optical digital terminal (PCM 2ch/32kHz, 44.1kHz, 48kHz) ×1
· USB Type-C terminal ×1
· HDMI (ARC) terminal ×1

■ **Вихідний термінал**
HDMI ARC terminal
SUBWOOFER terminal

■ **Інші термінали**
Speaker terminal
GND terminal

■ **Секція BLUETOOTH**
- Communication system
· Bluetooth Specification version 5.3 + dual mode
Frequency band
· 2.4GHz (2.402-2.480GHz)
Modulation method
· FHSS (Frequency Hopping Spread Spectrum)
Compatible BLUETOOTH profiles
· A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP1.8, HSP 1.2, SPP 1.2
Supported Codecs
· SBC
Transmission range (A2DP)
· 20 Hz - 20 kHz (Sampling frequency 44.1kHz)
Maximum communication range
· Line of sight approx. 15 m(*)
(*) Фактичний радіус дії залежить від таких факторів, як перешкоди між пристроями, магнітні поля навколо мікрохвильової печі, статична електрика, бездротовий телефон, чутливість прийому, продуктивність антени, операційна система, програмне забезпечення тощо.
Максимальна радіочастотна потужність, що передається у частотних діапазонах(ax) · 2400 MHz - 2483.5 MHz (20 dBm (e.i.r.p))

■ **USB Section**
USB Ver.2.0, Type-C

■ **HDMI Section**
ARC compatible audio format: PCM

■ **Загальне**
- Power Supply
· AC 100 - 240 V, 50/60 Hz
Споживання електроенергії · 10 W
Standby mode
· BLUETOOTH : 0.3 W
· HDMI : 0.3 W
· USB : 0.3 W
· AUX : 0.3 W
· OPTICAL : 0.3 W
· RCA : 0.3 W

*У цьому режимі, коли вихідний сигнал відсутній, енергоспоживання в умовах простою становить 0,3 Вт через 15 хвилин.
Розміри (W × H × D)
· PRIMARY SPEAKER : 146 mm × 224 mm × 188 mm (включаючи решітки для динаміків і виступи на задній частині)
· SECONDARY SPEAKER : 146 mm × 224 mm × 180 mm (включаючи решітки для динаміків і виступи на задній частині)
Вага
· PRIMARY SPEAKER : 2.8 kg (включно з решіткою динаміків)
· SECONDARY SPEAKER : 2.6 kg (включно з решіткою динаміків)

■ **Ліцензія та торговельна® марка**

HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

Терміни HDMI та HDMI High-Definition Multimedia Interface, а також логотип HDMI є торговими марками або зареєстрованими
торговельні марки HDMI Licensing Administrator, Inc. у Сполучених Штатах та інших країнах.

Bluetooth®

Словесний знак і логотипи BLUETOOTH® є зареєстрованими торговими марками, що належать BLUETOOTH SIG, Inc.
Всі інші торгові марки належать їхнім відповідним власникам.

Оновлення інформації

2025-10
· Added Auto Dimmer function (→p5)
· Added Auto Standby setting (→p23)

ONKYO

SN 29404187B_EN
© Copyright 2025 Premium Audio Company Technology Center K.K. All rights reserved.
© Copyright 2025 Premium Audio Company Technology Center K.K. Tous droits de reproduction et de traduction réservés.
O2510-2